

Выход гр./мл.

Цена

Холодные блюда и закуски / Cold dishes and appetizers

Ассорти "Деревенский гостинец"	315	25.00
<i>Assorted "Rustic goodies"</i>		
(пшеничная тортилья, сало соленое, грудинка в/к, свинина с/в, огурцы маринованные, хрен, морковь свежая, лук-порей, клюква, специи, зелень) (wheat tortilla, salted lard, smoked brisket, lightly smoked pork, pickled cucumbers, horseradish, fresh carrots, leeks, cranberries, spices, greens)		
Закуска "Беларускі пачастунак"	250	20.00
<i>Snack "Belarusian treat"</i>		
(сало соленое, ветчина пармская, перец сладкий, огурцы маринованные, гренки из черного хлеба с чесноком, хрен, помидоры черри, лук красный, лук зеленый, специи) (salted lard, parma ham, sweet pepper, pickled cucumbers, black bread croutons with garlic, horseradish, cherry tomatoes, red onion, green onion, spices)		
Домашние разносолы	470	33.00
<i>Homemade pickles</i>		
(капуста квашеная, морковь пряная, патиссоны маринованные, перец маринованный, огурчики маринованные, кукурузные початки маринованные, каперсы, лук маринованный, салат ромен, масло растительное, лимонная кислота, соль, сахар, специи, зелень) (sauerkraut, spicy carrots, pickled squash, pickled pepper, pickled cucumbers, pickled corn cobs, capers, pickled onion, romaine lettuce, vegetable oil, citric acid, salt, sugar, spices, greens)		

Салаты / Salads

Салат "Селянский" с копченой грудинкой	190	12.00
<i>Salad "Selyansky" with smoked brisket</i>		
(грудинка в/к, картофель, морковь, огурцы свежие, яйца перепелиные, майонез, соль, специи, кунжут, помидоры черри, руккола, зелень) (bacon, potatoes, carrots, fresh cucumbers, quail egg, mayonnaise, salt, spices, sesame seeds, cherry tomatoes, arugula, greens)		

Супы / First courses

Борщ "Белорусский" с говядиной	390/2	17.00
<i>Borsch "Belorussky" with beef</i>		
(свекла, картофель, лук репчатый, морковь, паста томатная, масло растительное, чеснок, бульон куриный, говядина, сметана, соль, сахар, уксус, специи, зелень) (beets, potatoes, onions, carrots, tomato paste, vegetable oil, garlic, chicken broth, beef, sour cream, salt, sugar, vinegar, spices, greens)		



Выход гр./мл. Цена

Супы / First courses

Похлебка грибная со сметаной 350/2 19.00

Mushroom soup with sour cream

(картофель, морковь, лук репчатый, грибы белые, крупа перловая, масло растительное, соль, специи, сметана, зелень)
(potatoes, carrots, onions, porcini mushrooms, pearl barley, vegetable oil, salt, spices, sour cream, greens)

Горячие блюда / Hot meals

Драники с икрой и семгой 260 50.00

Potato pancakes with caviar and salmon

(драники картофельные п/ф, семга с/с, икра красная, томаты черри, лимон, тимьян, кунжут, зелень)
(potato pancakes semi-finished, lightly salted salmon, red caviar, cherry tomatoes, lemon, thyme, sesame, greens)

Деруны с царской рыбкой и творожным сыром 275 30.00

Potato pancakes with salmon and cottage cheese

(драники картофельные п/ф, семга слабосоленая, сыр творожный, руккола, лимон, помидоры черри, кунжут)
(potato pancakes semi-finished, salmon, cream cheese, arugula, lemon, cherry tomatoes, sesame seeds)

Мачанка с драниками 365 30.00

Machanka with potato pancakes

(свинина, лук репчатый, сливки натуральные, сметана, мука пшеничная, драники картофельные п/ф, масло растительное, помидоры черри, клюква, соль, специи, зелень)
(pork, onions, cream, sour cream, wheat flour, potato pancakes semi-finished, vegetable oil, cherry tomatoes, cranberries, salt, spices, greens)

Панские деруны с копченой грудинкой и яйцом пашот 295 25.00

Potato pancakes with smoked brisket and poached egg

(драники картофельные п/ф, грудинка копченая, яйцо, томаты черри, руккола, масло растительное, кунжут, зелень)
(semi-finished potato pancakes, smoked brisket, egg, cherry tomatoes, arugula, vegetable oil, sesame seeds, greens)



Выход гр./мл.

Цена

Горячие блюда / Hot meals

Драники картофельные с грибами в сливочном соусе

200/150/10/2

30.00

Potato pancakes with mushrooms in cream sauce

(драники картофельные п/ф, масло растительное, вешанки, шампиньоны, лук репчатый, сметана, молоко, сливки натуральные, масло сливочное, соль, специи, томаты черри, зелень)

(potato pancakes semi-finished, vegetable oil, mushrooms, champignons, onions, sour cream, milk, cream, butter, salt, spices, cherry tomatoes, greens)

Десерты / Desserts

Яблоко запеченное с мёдом и вишневым соусом

1/30/30/2

12.00

Baked apple with honey and cherry sauce

(яблоко, мёд, орехи грецкие, корица, соус вишневый, вишня коктейльная, сахарная пудра, мята зелень)

(apple, honey, walnuts, cinnamon, cherry sauce, cocktail cherries, powdered sugar, mint)

Сырники "Медовые"

150/100/10/5/2

12.00

Cheesecakes "Honey"

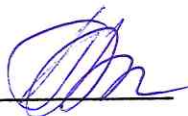
(творог, яйца, мука пшеничная, сахар, соль, ванилин, масло растительное, сметана, мед, топинг, вишня коктейльная, сахарная пудра, мята зелень)

(cottage cheese, eggs, wheat flour, sugar, salt, vanillin, vegetable oil, sour cream, honey, topping, cocktail cherries, powdered sugar, mint)

Инженер-технолог 2-й категории

Заведующий производством

Бухгалтер 1-ой категории



/ Позняк Алина Михайловна /



/ Кирдей Оксана Сергеевна /



/ Адамович Алла Антоновна /

Срок действия с 28.11.2025





Холодные блюда и закуски / Cold dishes and appetizers

Рыбное плато

200/4 45.00

Fish platter

(семга с/с, салат айсберг, икра красная, масло сливочное, лимон, маслины, зелень, специи)
(salmon, red caviar, butter, lemon, salad, parsley, black pepper, rose pepper)

Тар-тар из семги с гренками

205 40.00

Salmon tartare with French toast

(семга, каперсы, соус соевый, горчица французская, лимон, масло оливковое, перец черный, яйцо перепелиное, хлеб тостовый, огурцы консервированные, специи)
(salmon, pickled capers, quail egg (yolk), soy sauce, French mustard, lemon juice, olive oil, wheat croutons, lemon, pickled cucumbers, spices)

Ассорти из мясных деликатесов

70/70/70/70/75/5/2 30.00

Assorted meat delicacies

(колбаса с/к, ветчина свиная, бекон, полендвица, томаты черри, перец сладкий, огурцы свежие, микс салатов, розмарин)
(dry-cured sausage, pork ham, bacon, sirloin, cherry tomatoes, sweet peppers, fresh cucumbers, salad mix, rosemary))

Плато из свежих овощей и зелени

435 25.00

Vegetable platter

(томаты свежие, огурец свежий, перец сладкий, редис, томаты черри, маслины, оливки, морковь, микс салатов, зелень, специи)
(fresh tomatoes, fresh cucumber, sweet pepper, radish, cherry tomatoes, olives, carrots, salad mix, greens, spices)

Сырное плато

385 42.00

Cheese platter

(сыр твёрдый, сыр камамбер, сыр дор-блю, сыр творожный, сыр фета, сыр моцарелла, виноград, мед, орехи грецкие, соус "Песто", чипсы из апельсина, чипсы из хлеба "Чиабатта", томаты черри, руккола)
(hard cheese, camembert cheese, dor blue cheese, cottage cheese, feta cheese, mozzarella cheese, grapes, honey, walnuts, pesto sauce, orange chips, ciabatta bread chips, cherry tomatoes, arugula)

Салаты / Salads

Фирменный салат с карамелизированной грушей и благородными сырами

185 26.00

Signature salad with caramelized pear and noble cheeses

(ветчина пармская, груша, мед, масло сливочное, томаты вяленые, сыр дор-блю, сыр камамбер, микс салатов, орехи грецкие, медово-горчичная заправка, зелень)
(parma ham, pear, honey, butter, sun-dried tomatoes, dor blue cheese, camembert cheese, salad mix, walnuts, honey mustard dressing, greens)

Салаты / Salads

<p>Салат зеленый с томатами и семгой- гриль <i>Green salad with tomatoes and grilled salmon</i> (семга, микс салатов, томаты черри, огурец свежий, салатная заправка, лимон, чипсы из хлеба "Чиабатта", семена кунжута, крем-бальзамик) (salmon, salad mix, cherry tomatoes, fresh cucumber, salad dressing, lemon, ciabatta bread chips, sesame seeds, balsamic cream)</p>	280	37.00
<p>Салат из креветок с рукколой <i>Shrimp salad with arugula</i> (креветки ваннамей, микс салатов, сыр пармезан, лимон, соус соевый, масло оливковое, салатная заправка, орехи грецкие, соль, специи, крем-бальзамик) (vannamei shrimp, salad mix, parmesan cheese, lemon, soy sauce, olive oil, salad dressing, walnuts, salt, spices, balsamic cream)</p>	240	35.00
<p>Классический салат "Цезарь" с куриной грудкой <i>Classic Caesar salad with chicken</i> (филе птицы, микс салатов, соус "Цезарь", сыр пармезан, томаты черри, крем-бальзамик, гренки из пшеничного хлеба, яйцо перепелиное, чипсы из хлеба "Чиабатта", соль, специи, масло оливковое, зелень) (poultry fillet, salad mix, Caesar sauce, parmesan cheese, cherry tomatoes, balsamic cream, wheat bread croutons, quail egg, Ciabatta bread chips, salt, spices, olive oil, greens)</p>	270	30.00
<p>Салат "Греческий" <i>Greek salad</i> (томаты черри, перец сладкий, огурец свежий, микс салатов, сыр фета, маслины, салатная заправка, чипсы из хлеба "Чиабатта", специи, зелень) (cherry tomatoes, sweet pepper, fresh cucumber, salad mix, feta cheese, olives, salad dressing, ciabatta bread chips, spices, greens)</p>	270	22.00
<p>Салат из баклажанов с томатами черри <i>Eggplant salad with cherry tomatoes</i> (баклажаны, томаты черри, крахмал, соус соевый, масло растительное, руккола, салат ромен, заправка салатная, соль, специи, семена кунжута) (eggplant, cherry tomatoes, starch, soy sauce, vegetable oil, arugula, romaine lettuce, salad dressing, salt, spices, sesame)</p>	165	20.00
<p>Салат из свежих овощей с моцареллой мини и соусом "Песто" <i>Fresh vegetable salad with mini mozzarella and pesto sauce</i> (микс салатов, огурец свежий, перец сладкий, томаты черри, маслины, моцарелла мини, заправка "Цитрусовая", соус "Песто", зелень) (salad mix, fresh cucumber, sweet pepper, cherry tomatoes, olives, mini mozzarella, citrus dressing, pesto sauce, greens)</p>	210	18.00

Горячие закуски / Hot snacks

Креветки на подушечке из овощей в сливочном соусе под сыром "Пармезан" 290 33.00

Prawns on a bed of pureed vegetables in cream sauce with Parmesan cheese"

(креветки ваннамей, баклажаны, цукини, томаты свежие, перец сладкий, сельдерей, лук репчатый, соль, специи, сливки натуральные, сыр пармезан, лимон, лук-порей, томаты черри, масло растительное, руккола)
(vannamei shrimp, eggplant, zucchini, fresh tomatoes, sweet pepper, celery, onion, salt, spices, natural cream, parmesan cheese, lemon, leek, cherry tomatoes, vegetable oil, arugula)

Кокиль из лосося 120/1 22.00

Salmon chilli

(лосось, соус сливочный, пармезан, масло растительное, соль, специи, тимьян)
(salmon, cream sauce, parmesan, vegetable oil, salt, spices, thyme)

Жульен из птицы с белыми грибами 160/2 23.00

Chicken julienne with porcini mushrooms

(филе птицы, грибы белые, лук репчатый, сливки натуральные, масло растительное, соль, специи, зелень)
(chicken, porcini mushrooms, onions, cream, vegetable oil, salt, spices, microgreens)

Супы / First courses

Суп куриный с лапшой и яйцом 312 8.00

Chicken noodle soup with eggs

(бульон куриный, лапша, лук репчатый, морковь, масло растительное, яйцо, соль, специи, зелень)
(carrots, onions, poultry meat, chicken broth, eggs, pasta, spices, greens)

Солянка мясная 330/30/2 20.00

Solyanka

(говядина, колбаса с/к, грудинка в/к, огурцы консервированные, каперсы, паста томатная, лук репчатый, масло растительное, бульон мясной, соль, специи, сметана, лимон, маслины, оливки, зелень)
(beef, smoked sausage, bacon, pickled cucumbers, capers, tomato paste, onions, vegetable oil, meat broth, salt, spices, sour cream, lemon, olives, greens)

Горячие блюда / Hot meals

Горячие блюда / Hot meals

Дорадо с печеными овощами

1шт./150/50/30/2

90.00

Dorado with baked vegetables

(дорадо, цукини, перец сладкий, томаты черри, соль, специи, сок лимона, масло растительное, соус соевый, соус сливочно-лимонный, розмарин, лимон)
(dorado, zucchini, sweet pepper, cherry tomatoes, salt, spices, lemon juice, vegetable oil, soy sauce, creamy lemon sauce, rosemary, lemon)

Нежный лосось со сливочным соусом песто

328

70.00

Tender salmon with creamy pesto sauce

(лосось, сливки, соус песто, микс салатов, томаты черри, заправка фирменная, лимон, соль, специи, зелень)
(salmon, cream, pesto sauce, salad mix, cherry tomatoes, signature dressing, lemon, salt, spices, greens)

Стейк из палтуса

315

55.00

Halibut steak

(палтус, микс салатов, томаты черри, салатная заправка, лимон, крем-бальзамик, соус соевый, масло оливковое, соль, специи, зелень)
(halibut, salad mix, cherry tomatoes, salad dressing, lemon, balsamic cream, soy sauce, olive oil, salt, spices, greens)

Сочный стейк из свинины со сливочным соусом и картофельным кремом

362

30.00

Pork fillet with cream sauce and puree with horseradish

(свинина, соус соевый, сок лимона, масло растительное, картофель, сливки натуральные, молоко, масло сливочное, томаты черри, соль, специи, зелень)
(pork, soy sauce, lemon juice, vegetable oil, potatoes, natural cream, milk, butter, cherry tomatoes, salt, spices, greens)

Стейк из птицы с салатом "Коул-Слоу" и печеным перцем

330

25.00

Chicken steak with Cole Slaw and baked pepper

(филе птицы, капуста белокочанная, салат айсберг, морковь свежая, лук репчатый красный, сметана, лимон, перец сладкий, огурец свежий, крем-бальзамик, соус соевый, масло оливковое, соль, специи, зелень)
(poultry fillet, white cabbage, iceberg lettuce, fresh carrots, red onions, sour cream, lemon, sweet pepper, fresh cucumber, balsamic cream, soy sauce, olive oil, salt, spices, greens)

Филе индейки в пряном маринаде с томатами черри и моцареллой

350

37.00

Turkey fillet in spicy marinade with cherry tomatoes and mozzarella

(филе индейки, соевый соус, апельсин, микс салатов, сыр моцарелла, томаты черри, салатная заправка, вишневый соус, лук-порей, соль, специи, тимьян)
(turkey fillet, soy sauce, orange, salad mix, mozzarella cheese, cherry tomatoes, salad dressing, cherry sauce, leek, salt, spices, thyme)

Горячие блюда / Hot meals

Стейк из говяжьей вырезки с соусом "Демиглас" 250 55.00

Beef steak with demi-glace sauce

(говяжья вырезка, масло растительное, соус соевый, салат ромен, томаты черри, соус "Демиглас", розмарин, соль, специи, зелень)

(beef, vegetable oil, soy sauce, romaine lettuce, cherry tomatoes, demi-glace sauce, rosemary, salt, spices, greens)

Паста "Карбонара" 300 20.00

Pasta "Carbonara"

(спагетти, сливки натуральные, грудинка в/к, чеснок, сыр пармезан, соус-бальзамик, масло растительное, соль, специи, зелень)

(spaghetti, natural cream, smoked brisket, garlic, parmesan cheese, balsamic sauce, vegetable oil, salt, spices, greens)

Паста с семгой и брокколи в сливочном соусе 345 41.00

Pasta with salmon and broccoli in a creamy sauce

(тальятелле, семга, сок лимона, капуста брокколи, сливки натуральные, пармезан, тимьян, масло растительное, соль, специи, зелень)

(tagliatelle, salmon, lemon juice, broccoli, natural cream, parmesan, thyme, vegetable oil, salt, spices, greens)

Гарниры / Side dishes

Картофель фри с кетчупом 200/70/2 10.00

French fries with ketchup

(картофель фри п/ф, соль, специи, кетчуп, зелень)

(french fries semi-finished product, salt, spices, ketchup, greens)

Рис с овощами и соусом "Песто" 225 12.00

Rice with vegetables and Pesto sauce

(рис, овощная смесь, соус "Песто", крем-бальзамик, соль, специи, зелень)

(rice, vegetable mix, pesto sauce, balsamic cream, salt, spices, greens)

Сочные овощи-гриль 150/2 17.00

Juicy grilled vegetables

(перец сладкий, шампиньоны, баклажаны, цуккини, масло растительное, соус соевый, соль, специи, зелень)

(sweet peppers, champignons, eggplants, zucchini, vegetable oil, soy sauce, salt, spices, greens)

Картошечка по-деревенски с соусом "Тар-Тар" 150/50/2 8.00

Rustic potatoes with tartar sauce

(картофельные дольки п/ф, масло растительное, соус "Тар-Тар", соль, специи, зелень)

(semi-finished potato wedges, vegetable oil, Tartar sauce, salt, spices, greens)

Соусы холодные / Cold sauces

Масло оливковое <i>Olive oil</i>	50	7.00
Майонез <i>Mayonnaise</i>	50	1.50
Сметана <i>Sour cream</i>	50	2.00
Соус "Соевый" <i>Soy"sauce</i>	50	4.00
Соус "Табаско" <i>Tabasco sauce</i>	15	7.00
Соус "Тар-Тар" <i>Tartar"sauce</i>	50	2.50
Соус "Цезарь" <i>Caesar sauce</i>	50	2.50
Кетчуп <i>Ketchup</i>	50	1.50

К холодным закускам предлагаем / For cold dishes offer

Маслины без косточек <i>Pitted black olives</i>	56	5.00
Оливки без косточек <i>Pitted green olives</i>	56	6.00
Огурчик маринованный <i>Picked cucumber</i>	101	8.00
Опята маринованные <i>Picked armillaria</i>	100	8.50
Мёд <i>Honey</i>	50	3.00
Грузди маринованные <i>Picked armillaria</i>	100	15.00



Выход гр./мл. Цена

Десерты / Desserts

Десерт "Медовик"	150/5/2	10.00
<i>Dessert "Honeycomb"</i>		
(мука пшеничная, мед, яйца, сметана, молоко, масло сливочное, сахар, сода пищевая, ванилин, вишня коктейльная, мята, сахарная пудра) (wheat flour, honey, eggs, sour cream, milk, butter, sugar, baking soda, vanillin, cocktail cherry, mint, powdered sugar)		
Десерт "Наполеон"	150/5/2	10.00
<i>Dessert "Napoleon"</i>		
(тесто слоеное бездрожжевое, крем ванильный заварной, крошка слоеного полуфабриката, вишня коктейльная, мята зелень, сахарная пудра) (puff pastry without yeast, vanilla custard cream, crumbs of puff pastry semi-finished product, cocktail cherry, mint greens, powdered sugar)		
Десерт "Французский"	60/15	10.00
<i>"French" dessert</i>		
(крошка бисквитного п/ф, крем шоколадный, какао-порошок, коньяк, ромовая эссенция, какао-глазурь, орехи грецкие, глазурь ванильная, чипсы из апельсина, вишня коктейльная, топпинг, мята, сахарная пудра) (sponge cake crumbs, chocolate cream, cocoa powder, cognac, rum essence, cocoa glaze, walnuts, vanilla glaze, orange chips, cocktail cherries, topping, mint, powdered sugar)		

Мороженое / Ice cream

Мороженое пломбир с ароматом ванили	160	10.00
<i>Vanilla ice cream</i>		
Мороженое пломбир с ароматом фисташки	150/5	12.00
<i>Ice cream ice cream with pistachio flavor</i>		
Щербет "Лимон-имбирь"	150/15	10.00
<i>Sherbet "Lemon Ginger"</i>		
Мороженое с коньяком	190	15.00
<i>Ice cream with cognac</i>		
Мороженое шоколадное с коктейльной вишней и топпингом	167	12.00
<i>Chocolate ice cream with topping and a maraschino cherry</i>		

Фрукты / Fruits

Лимон порцией без сахара	100	5.00
<i>Lemon</i>		

Фрукты / Fruits

Фруктовое плато	715	30.00
<i>Fruit Platter</i>		
(ананас, апельсин, грейпфрут, груша, яблоко, виноград, чипсы из апельсина, вишня коктейльная, сахарная пудра, мята)		
(pineapple, orange, grapefruit, pear, apple, grape, cocktail cherries, powdered sugar, mint, orange chips)		

Холодные напитки / Cold drinks

Морс клюквенный	250	4.00
<i>Cranberry fruit drink</i>		
(клюква, сахар, лимонная кислота, вода)		

Соки свежесжатые / Freshly squeezed juices

Сок из апельсина	200	12.00
<i>Orange juice</i>		
Сок из грейпфрута	200	12.00
<i>Grapefruit juice</i>		
Сок из моркови со сливками	200/20	7.00
<i>Carrot juice with cream</i>		
Сок из яблок	200	7.00
<i>Apple juice</i>		

Хлеб / Bread

Хлеб пшеничный	50	0.22
Хлеб ржаной	60	0.20
<i>Black bread</i>		

Инженер-технолог 2-й категории



/ Позняк Алина Михайловна /

Заведующий производством



/ Кирдей Оксана Сергеевна /

Бухгалтер 1-ой категории



/ Адамович Алла Антоновна /

Срок действия с 28.11.2025